

神戸・大阪 - 上海(コンテナ船混載)

CONTAINER SERVICE

KOBE, OSAKA - SHANGHAI (REGULAR CONTAINER LCL)

上海 (SHANGHAI)							
C/R	VESSEL	VOY #	KOBE / *OSAKA CFS CUT(15:00)	KOBE ETD	SHANGHAI ETA	貨物引取り可能日	
SJJ	**GLORY SHENGDONG	2419W	8-May	10-May	12-May	14-May	AM
SJJ	NO SERVICE						
SJJ	QIU JIN	2420W	15-May	17-May	19-May	21-May	AM
SJJ	**CONTRIVIA	2420W	17-May	21-May	23-May	25-May	AM
SJJ	QIU JIN	2421W	22-May	24-May	26-May	28-May	AM
SJJ	**MILD CHORUS	2421W	24-May	28-May	30-May	1-Jun	AM
SJJ	QIU JIN	2422W	29-May	31-May	2-Jun	4-Jun	AM
SJJ	**CONTRIVIA	2422W	31-May	4-Jun	6-Jun	8-Jun	AM
SJJ	**GLORY SHENGDONG	2423W	5-Jun	7-Jun	9-Jun	11-Jun	AM

**スケジュール調整の為、本船名変更となりました。

中国24時間ルール厳格化に伴い、カット日翌日以降に書類訂正となる場合、
事前に申告した情報の訂正が困難または不可となる可能性があるため
船積み書類上には正確な情報の記載をお願いいたします。

☆ACL送信のお願い☆

弊社はACL受信業務を開始しましたので下記の通り ご対応お願い致します。

* 船会社コード TRA1

* 通知先 コード 3KTRA

* CFSにACLのFAX送付をお願い致します。

注※ 積地:神戸、VANNING場所:3DW08にて手配ください。

神戸 CFS (コンテナ船混載)

トレーディア(株)摩耶埠頭倉庫

〒657-0854 神戸市灘区摩耶埠頭

(NACCS CODE:3DW08)

TEL : 078-871-2662 FAX : 078-871-2666

担当 : 岡

大阪 CFS (コンテナ船混載)

トレーディア(株)南港外貿雑貨センターQ 1号上屋

大阪市住之江区南港中6-7-Q 1

(NACCS CODE:4IDC2)

TEL : 06-6613-2884 FAX:06-6613-2886

担当 : 重道

=重要=

搬入貨物送り状には

①トレーディア混載(MTBコンソリ)

②ブッキング番号(未ブッキング搬入の場合は予定本船名)を記載いただくようお願いします。

スムーズな倉庫内作業および貨物識別のためにもご理解宜しく申し上げます。

お問い合わせ、ブッキング先

(ブッキング・お問い合わせ) 市村・廣瀬・小島 TEL:06-6344-3093 FAX:06-6344-3058

(B/L作成、S/I送付先) 本庄・石原 TEL:078-391-7176 FAX:078-391-7622